

Saison 2017	Name + Telefonnummer Name + Telephone number		
	Name vom Schiff + Hafen Name of Yacht + Port		
	Ankunftsdatum -zeit Arrival day + Time to deliver		
	Bemerkungen General remarks		Total 0.00 €

















info@charterdelmar.com















Lfd.-Nr.	Frühstück Breakfast Desayuno		ME	€	Qty	Zw.Summe	Bemerkungen
1	Nutella Nutella Nutella		400 g	3.99 €		0.00 €	
2	Confitüre Erdbeere Strawberry jam Confitura de fresa		350 g	2.72 €		0.00 €	
3	Confitüre Aprikose Apricot jam Confitura de albaricoque		350 g	2.72 €		0.00 €	
4	Confitüre Orange Orange jam Confitura de naranja		350 g	2.72 €		0.00 €	
5	Confitüre Waldfrüchte Blueberry jam Conf. de frutas del bosque		350 g	2.72 €		0.00 €	
6	Honig Honey Miel		500g	5.96 €		0.00 €	
7	Müsli EROSKI SELEQTIA Muesli Muesli con nueces		500g	5.90 €		0.00 €	
8	Müsli SCHOKO EROSKI Muesli Muesli		500g	4.99 €		0.00 €	
9	Cornflakes Cornflakes Hojuelas de maíz		500 g	4.80 €		0.00 €	















Frühstück

10	Brot Coreles Bread Pan de molde integ. cortado		850 g	3.78 €		0.00 €	Frühstück
11	Baguette Baguette Barra de pan / baguette		1 Stang	1.40 €		0.00 €	
12	Aufback Baguette Warm up roll baguette Panec. para hornear bag.		250 g	1.96 €		0.00 €	
13	Griechischer Joghurt Greek Yoghurt Yogur griego		480 g	4.45 €		0.00 €	
14	Joghurt natur Yoghurt Yogur natural		1000 g	4.45 €		0.00 €	
15	Salamiaufschnitt Salami slices Lonchas de salami		150g	3.67 €		0.00 €	
16	Mortadellaufschnitt Mortadella slices Lonchas de mortadela		250 g	2.49 €		0.00 €	
17	Roher Schickenaufschnitt Smoked ham slices Lonchas de jamón curado		150g	4.97 €		0.00 €	
18	Kochschinkenaufschnitt Boiled ham slices Lonchas de jamón cocido		200 g	3.92 €		0.00 €	
19	Edameraufschnitt Edamer cheese slices Lonchas de queso edamer		300 g	4.92 €		0.00 €	
20	Emmentaleraufschnitt Emmentaler cheese slices Lonchas de queso emmental		200 g	4.45 €		0.00 €	
21	Gauda Gauda cheese slices Lonchas de queso gauda		300 g	4.45 €		0.00 €	
22	Kaffee Coffee Café		250 g	3.95 €		0.00 €	
23	Instantcaffee NESCAFE` Instantcoffe NESCAFE Café soluble natural Nescafe		100 g	6.23 €		0.00 €	















24	Rooibostee Rooibostea Té Rooibos		50 g	6.94 €		0.00 €		Frühstück
25	Schwarzer Tee Black tea Té negro		50 g	3.92 €		0.00 €		
26	Grüner Tee Green tea Té verde		50 g	4.09 €		0.00 €		
27	Zucker Sugar Azúcar		750 g	1.96 €		0.00 €		Frühstück
28	Milch Milk Leche		1 l	1.60 €		0.00 €		
29	Orangensaft Orange juice Sumo de naranja		1 l	1.78 €		0.00 €		
30	Kakao Cocoa Cocoa		400 g	4.98 €		0.00 €		Frühstück
31	Margarine Margarine Margarina		250 g	3.37 €		0.00 €		
32	Butter Butter Mantequilla		250 g	3.59 €		0.00 €		
33	Eier Eggs Huevos		12 Stk.	3.44 €		0.00 €		Frühstück
34	Philadelphia Original Philadelphia Original Queso natural Philadelphia		200 g	3.92 €		0.00 €		Frühstück
35	Philadelphia Kräuter Philadelphia herbs Philadelphia con hierbas		200g	3.92 €		0.00 €		
36	Bacon Bacon Lonchas bacon		150 g	4.45 €		0.00 €		
	Mittagssnack Snack for lunch Alzumero Snack		ME	€	Qty	Zw.Summe	Bemerkungen	


37	Grüne Oliven Green olives Aceitunas verdes		250 g	2.31 €		0.00 €		Mittagsnack	
38	Schwarze Oliven Black olives Aceitunas negras		150 g	2.31 €		0.00 €			
39	Käse am Stück Gauda One piece of cheese Trozo de queso		500 g	7.99 €		0.00 €			
40	Manchego Mild Manchego medium Manchego semi		250 g	6.99 €		0.00 €			
41	Manchego Würzig Manchego strong Manchego curado		250 g	6.99 €		0.00 €			
42	Babybel Mini Babybel Mini Babybel Mini		120 g	4.90 €		0.00 €			
43	Camembert President Camembert President Camembert President		250 g	4.99 €		0.00 €			
44	Brie Queso Brie Queso Brie Queso		200 g	3.20 €		0.00 €			Mittagsn
45	Fetakäse Feta cheese Queso feta		200 g	4.42 €		0.00 €			
46	Knäckebrötchen NATUR Crispbreat Panecillos normales		200 g	2.48 €		0.00 €			
47	Knäckebrötchen Knoblauch Crispbreat Panecillos ajo		160 g	2.48 €		0.00 €			
48	Knäckebrötchen Tomate Crispbreat Panecillos tomate		160 g	2.48 €		0.00 €			
49	Kräcker Cracker Galleta tuc lu		100 g	1.99 €		0.00 €			
50	Allioli Allioli Allioli		200 ml	2.49 €		0.00 €			















51	Salami am Stück salami one piece Fuet (salami) en pieza		170 g	3.99 €		0.00 €	
52	Serrano Schinken Serrano ham Jamón serrano		100g	4.99 €		0.00 €	
54	Bockwürste Bockwurst Salchicha cocida bockwurst		250 g	4.90 €		0.00 €	
	Abendessen Supper Cena		ME	€	Qty	Zw.Summe	Bemerkungen
55	Spaghetti Spaghetti Espagueti		500 g	1.60 €		0.00 €	Abendess
56	Penne Penne Penne		500 g	1.60 €		0.00 €	
57	Nudeln Bunt gemischt Past colored mix Pasta fusili vegetal		500 g	2.22 €		0.00 €	
58	Tortellini Käse Tortellini cheese Tortellini con queso		250 g	2.90 €		0.00 €	
59	Tortellini Fleisch Tortellini Tortellini con carne		250 g	2.90 €		0.00 €	
60	Reis Rice Arroz		1000 g	2.59 €		0.00 €	
61	Kartoffeln Potatos Patatas		1 kg	1.99 €		0.00 €	Abendess
62	Pesto Pesto Pesto a la genovese		190 g	3.90 €		0.00 €	
63	Salsa Bolognese Salsa Salsa bolonesa		400 g	3.99 €		0.00 €	
64	Olivenöl Olive oil Aceite de oliva		1 L.	6.99 €		0.00 €	















65	Sonnenblumenöl Sunflower oil Aceite de girasol		1 L.	2.58 €		0.00 €	Abendessen
66	Pfeffer Pepper Pimienta molida		90 g	2.53 €		0.00 €	
67	Salz Salt Sal		200 g	2.53 €		0.00 €	
68	Essig Vinegar Vinagre		1 L	1.99 €		0.00 €	Abendessen
69	Balsamico Essig Balsamic vinegar Aceto balsámico		250ml	3.92 €		0.00 €	
70	Mehl Flour Harina		1000 g	1.96 €		0.00 €	
71	Brühwürfel Boullion cube Cubito de caldo vegetal		10 Stk.	2.67 €		0.00 €	Abendessen
72	Mais Maize Maís		300g	2.67 €		0.00 €	
73	Mozarella Mozarella cheese Queso mozzarella		1 Ball	1.99 €		0.00 €	
74	Senf Mustard Mostaza		330 g	3.99 €		0.00 €	Abendessen
75	Mayonaise Mayonaise Mayonaise		400 g	3.99 €		0.00 €	
76	Tomatenketchup HEINZ Ketchup HEINZ Ketchup Heinz		250 g	3.99 €		0.00 €	
77	Sahne zum Kochen Cream Nata cocina		500ml	3.99 €		0.00 €	Abendessen
78	Tomatenkonzentrat Tomato paste Tomate frito		350 g	2.99 €		0.00 €	















79	Geriebener Käse Grated cheese Queso rallado		200 g	2.85 €		0.00 €		Abendessen
80	Geriebener Parmesan Grated Parmesan cheese Queso parmesano		100 g	3.29 €		0.00 €		
81	Pamesankäse am Stück Piece of Parmesan cheese Queso parmesano cuña		200 g	6.99 €		0.00 €		
82	Thunfisch Tuna Atún		240 g	3.98 €		0.00 €		
83	Rote Bete Beetroot Remolacha en rodajas		180 g	2.99 €		0.00 €		Abendessen
84	Erbsen Peas Guisantes al natural		250 g	2.67 €		0.00 €		
85	Eingelegte Gurken Pickled cucumbers Pepinillos		180 g	2.31 €		0.00 €		
86	Gehacktes HH Ground meat Carne molida mitad res		500 g	5.98 €		0.00 €		
89	Firkadellen in Salza Meatbools in Salza Albondigas en Salza		430 g	4.09 €		0.00 €		
90	Andalusischen Eintopf Andalusian stew Cocido andaluz		425 g	5.52 €		0.00 €		
	Getränke Drinks Bebidas		ME	€	Qty	Zw.Summe	Bemerkungen	
91	Stilles Wasser Non-sparkling water Agua mineral sin gas		5 l	1.78 €		0.00 €		
92	Stilles Wasser Non-sparkling water Agua mineral sin gas		1,5 l	0.66 €		0.00 €		
93	Stilles Wasser Non-sparkling water Agua mineral sin gas		0,5 l	0.48 €		0.00 €		

94	Sprudelwasser Sparkeling water Agua mineral con gas		1,5 L	1.45 €		0.00 €		Getränke
95	Sprudelwasser Sparkeling water Agua mineral con gas		0,5 L	0.84 €		0.00 €		
96	Rioja Campo viejo rot Rioja Campo viejo red Rioja Campo viejo tinto		0,75 L	7.49 €		0.00 €		Getränke
97	Rioja Campo viejo rose Rioja Campo viejo rose Rioja Campo viejo rosada		0,75 L	7.49 €		0.00 €		
98	Rioja Campo viejo weiß Rioja Campo viejo white Rioja Campo viejo blanco		0,75 L	7.49 €		0.00 €		Getränke
99	Rioja Albai rot Rioja Albai red Rioja Albai tinto		0,75 L	5.70 €		0.00 €		
100	Rioja Albai rose Rioja Albai rose Rioja Albai rosado		0,75 L	5.70 €		0.00 €		Getränke
101	Rioja Albai weiß Rioja Albai white Rioja Albai blanco		0,75 L	5.70 €		0.00 €		
102	San Miguel San Miguel San miguel		0,33L	0.89 €		0.00 €		Getränke
103	San Miguel 6 x 0,25 l San Miguel San miguel		1 Stk.	4.86 €		0.00 €		
104	San Miguel Alkoholfrei 6 x 0,25 l San Miguel alkoholfree San Miguel sin alcohol		1 Stk.	4.86 €		0.00 €		Getränke
105	Heineken Heineken Heineken		0,33 L	1.34 €		0.00 €		
106	Estrella Damm 6 x 0,25 l Estrella Damm Estrella Damm		1 Stk.	6.41 €		0.00 €		Getränke
107	Orangensaft Orange juice Zum de naranja		1 l	1.78 €		0.00 €		















108	Apfelsaft Applejuice Zummo de manzana		1 L	1.78 €		0.00 €	Getränke
109	Zitronensaft Lemonjuice Zummo de limón		0,5 L	1.40 €		0.00 €	
110	Grapefruitsaft GRANNI Grapefruitjuice Zummo de toronja		1 L	3.69 €		0.00 €	
111	SPRITE Lemon SPRITE Lemon SPRITE lemon		0,33 L	0.89 €		0.00 €	Getränke
112	7-UP Lemon 7-UP Lemon 7-up lemon		0,33 L	0.89 €		0.00 €	
113	SCHWEPES Tonic SCHWEPES Tonic SCHWEPES Tonic		0,33 L	1.24 €		0.00 €	
114	Eistee Zitrone NESTEA Lemonicetea Nestea al limón		0,33 L	1.26 €		0.00 €	Getränke
115	Fanta Lemon Fanta Lemon Fanta limón		0,33 L	0.89 €		0.00 €	
116	Fanta Orange Fanta Orange Fanta naranja		0,33 L	0.89 €		0.00 €	
117	Coca Cola Zero Coca Cola Zero Coca Cola Zero		0,33 L	0.99 €		0.00 €	Getränke
118	Coca Cola Light Coca Cola Light Coca Cola Light		0,33 L	0.99 €		0.00 €	
119	Coca Cola Coca Cola Coca Cola		0,33 L	1.09 €		0.00 €	
120	Aperol Aperol Aperol		1 L	19.50 €		0.00 €	
121	FREIXENET Sekt BRUT FREIXENET Sekt FREIXENET Sekt		0,7 L	7.99 €		0.00 €	















122	Sekt Halbtrocken Sparkeling wine semi dry Cava Semi Seco		0,7 L	3.99 €		0.00 €		Getränke
123	Osborne Veterano Osborne Veterano Osborne Veterano		1 L	16.90 €		0.00 €		
124	Licor 43 Licor 43 Licor 43		0,7 L	19.90 €		0.00 €		
125	Bacardi Bacardi Bacardi		1 L	27.90 €		0.00 €		
126	Rum NEGRITA Rum NEGRITA Rum NEGRITA		0,7 L	15.80 €		0.00 €		Getränke
127	Gin London Dry Gin London Dry Gin London Dry		0,7 L	17.80 €		0.00 €		
128	Tequilla Sauza Tequilla Sauza Tequilla Sauza		0,7 L	19.90 €		0.00 €		Getränke
129	Wodka Smirnoff Wodka Smirnoff Wodka Smirnoff		0,7 L	18.50 €		0.00 €		
130	Ballantines Ballantines Ballantines		0,7 L	19.90 €		0.00 €		
131	Sherry Sherry Sherry		0,7 L	14.90 €		0.00 €		Getränke
132	Johnnie Walker Red Label Johnnie Walker Red Label Johnnie Walker Red Label		0,7 L	19.90 €		0.00 €		
133	Jameson Jameson Jameson		0,7 L	25.50 €		0.00 €		
134	Campari Campari Campari		1 L	25.50 €		0.00 €		Getränke
134	Herbas Tunel trocken Herbas Tunel dry Herbas Tunel seco		0,7 L	17.40 €		0.00 €		

135	Herbas Tunel medium Herbas Tunel medium Herbas Tunel medium		0,7 L	17.40 €		0.00 €	
136	Herbas Tunel lieblich Herbas Tunel sweet Herbas Tunel dulce		0,7 L	17.40 €		0.00 €	
	Gemüse Vegetables Comida		ME	€	Qty	Zw.Summe	Bemerkungen
138	Knoblauch Garlic Ajo		1 Beutel	2.99 €		0.00 €	
139	Zwiebeln Onions Cebollas		1 Beutel	2.86 €		0.00 €	
140	Paprika rot/grün Peppers red/green Pimiento		1 kg	5.49 €		0.00 €	
141	Rote Paprika Red peppers Pimiento rojo		1 kg	4.49 €		0.00 €	
142	Cherrytomaten Cherry tomatoes Tomates cherry		250 g	2.98 €		0.00 €	
143	Tomaten Tomatoes Tomates		500 g	2.86 €		0.00 €	
144	Gurken Cucumbers Pepino holandés		500 g	3.16 €		0.00 €	
145	Gemischter Salat Mixed salads Ensalada mixta		200g	3.15 €		0.00 €	
146	Campingions Campingions Champiñon bandeja		350 g	4.49 €		0.00 €	
147	Zucchini Zucchini Calabacín		1 kg	3.98 €		0.00 €	
148	Auberginen Aubergines Berenjena		1 kg	3.98 €		0.00 €	

149	Möhren Carrots Zanahoria		1000 g	1.99 €		0.00 €		Gemüse
150	Eisbergsalat Eisbergsalat Lechuga de cogollo		1 St.	1.99 €		0.00 €		
151	Frische Kräuter Bunch of fresh herbs Hierbas frescas		1 St.	2.99 €		0.00 €		
152	Oregano Oregano Orégano		8 g	2.99 €		0.00 €		
	Obst Fruits Fruta		ME	€	Qty	Zw.Summe	Bemerkungen	
154	Äpfel grün Apples green Manzanas verde		1000 g	4.79 €		0.00 €		
155	Äpfel Rot Red apples Manzanas rojas		1000 g	4.79 €		0.00 €		
156	Äpfel Gelb Yellow apples Manzanas amarillas		1000 g	4.79 €		0.00 €		
157	Birnen Pears Peras		1000 g	4.79 €		0.00 €		Obst
158	Orangen Oranges Naranjas		1000 g	3.67 €		0.00 €		
159	Bananen Bananas Plátanos		1000 g	3.99 €		0.00 €		
160	Zitronen Lemons Limonas		500 g	2.99 €		0.00 €		
161	Limetten Limes Lima		500 g	4.98 €		0.00 €		Obst
162	Kiwis Kiwis Kiwis		1000 g	6.36 €		0.00 €		

163	Pfirsiche (Mai - September) Peaches Duraznos		1000 g	3.99 €		0.00 €		Obst
164	Annanas Pineapple Piñas		1 Stk.	6.20 €		0.00 €		
165	Nektarinen (Mai - September) Nectarine Nectarinas		1000 g	3.99 €		0.00 €		
166	Wassermelone (Mai - September) Watermelone Sandía		1 Stk.	7.90 €		0.00 €		
167	Honigmelone Honymelone Melón		1 Stk.	3.99 €		0.00 €		
168	Trauben Grapes Uvas		750 g	3.99 €		0.00 €		
	Snacks Snacks Snacks		ME	€	Qty	Zw.Summe	Bemerkungen	
169	Schokolade Chocolate Tableta de chocolate milka		300 g	3.99 €		0.00 €		Snacks
170	M+M Schokoklicker M+M chokoclicker grageas de cacahuete		220 g	3.99 €		0.00 €		
171	Oreo Original Oreo Original Galletas Oreo Original		220 g	4.60 €		0.00 €		
172	Oreo klein Oreo small Galletas Oreo pequeña		160 g	3.39 €		0.00 €		
173	Kekse mit Schokostücken Cookies with chocolate Galletas con chispas de chocolate		225 g	3.95 €		0.00 €		
174	Kekse 4 x 200 g Cookies Galleta		800 g	2.99 €		0.00 €		
175	Goldbären HARIBO Gummy bear HARIBO Haribo ositos de oro		200 g	2.99 €		0.00 €		

176	Nüsse mit Honig Nuts with honey Cacahuetes con miel		75 g	2.99 €		0.00 €	
177	Erdüsse Peanuts Cacahuetes		400 g	3.99 €		0.00 €	
178	Chips Crisps Patatas fritas lays		220 g	1.99 €		0.00 €	
179	Chips Tomato Zwiebeln Chips Tomato Onions Patatas fritas tomate cebolla		170 g	1.99 €		0.00 €	
180	Chips Schinken RUFFLES Chips ham Patatas al jamón Ruffles		170 g	1.99 €		0.00 €	Snacks
181	PRINGLES PRINGLES PRINGLES		165 g	3.47 €		0.00 €	
182	PRINGLES Cream PRINGLES Cream PRINGLES Cream		165 g	3.47 €		0.00 €	
183	Erdnusflips Peanut flips Cheetos gustosines		96 g	2.62 €		0.00 €	
184	Nachos Nachos Nachos		200 g	2.95 €		0.00 €	Snacks
185	Salsa Dip		315 g	6.99 €		0.00 €	
186	Salzgebäck Savory snacks Galletas saladas		350 g	2.99 €		0.00 €	
	Non Food Artikel		ME	€	Qty	Zw.Summe	Bemerkungen
187	Toilettenpapier Rolls of toilet paper Papel higienico		12 Rol.	4.99 €		0.00 €	
188	Küchenpapier Rolls of paper kitchen towels Papel de cocina		4 Rol.	3.30 €		0.00 €	

189	Schwammtücher Sponge cloths Bayeta ballerina		1 Pck.	3.98 €		0.00 €	Non Food Artikel
190	Müllbeutel, klein 20 Liter Garbage bags, small Bolsa de basura, chiquita		1 Pck.	2.78 €		0.00 €	
191	Müllbeutel, groß 50 Liter Garbage bags, big Bolsa de basura, grande		1 Pck.	3.78 €		0.00 €	
192	Frischhaltefolie Cling film Plástico de conservación		1 Pck.	2.96 €		0.00 €	Non Food Artikel
193	Alufolie Aluminium foil Papel aluminio		1 Pck.	2.96 €		0.00 €	
194	Spülmittel Bottle of washin up liquid Detergente para lavavajillas		1 Fl.	2.40 €		0.00 €	
195	Steichhölzer matches Cerilla		1 Pck.	2.99 €		0.00 €	Non Food Artikel
196	Frischhaltebeutel Airtight bag Bolsa hermética		1 Pck.	4.80 €		0.00 €	
197	Scotch Brite Scotch Brite Estropajo Scotch Brite		1 Pck	4.58 €		0.00 €	
198	Zahnstocher Tooth pic Palillo torneado		150Stk.	1.95 €		0.00 €	Non Food Artikel
199	MELITTA Filterbeutel 1*4 MELITTA Filterbeutel 1*4 Filtro de café 1x4 Melitta		40 Stk.	3.29 €		0.00 €	
200	Feuchtes Toilettenpapier Clammy toilet paper Papel higiénico húmedo		100 Stk	3.79 €		0.00 €	
201	Seife DOVE Soap Dove Jabón hidratante Dove		100 g	2.39 €		0.00 €	Non Food Artikel
202	Shampoo FRUCTIS Shampoo FRUCTIS Champú Fructis		300 ml	6.49 €		0.00 €	

	Extras Extras Extras		ME	€	Qty	Zw.Summe	Bemerkungen	
203						0.00 €		Extras
204						0.00 €		
205						0.00 €		
206						0.00 €		Extras
207						0.00 €		
208						0.00 €		
209						0.00 €		
210						0.00 €		
211						0.00 €		Extras
212						0.00 €		Extras
213						0.00 €		
214						0.00 €		
215						0.00 €		Extras

216						0.00 €	
217						0.00 €	
218						0.00 €	
219						0.00 €	
220						0.00 €	
						0.00 €	Total

Extras